

Ассамблеи государств – членов ВОИС

Перечень решений – 2019 г.

59-я серия заседаний

ПРЕДИСЛОВИЕ

[Пятьдесят девятая серия заседаний Ассамблей](#) и других органов государств – членов Всемирной организации интеллектуальной собственности (ВОИС) и Союзов, административные функции которых она выполняет (далее «Ассамблеи 59-й серии»), состоялась в Женеве 30 сентября – 9 октября 2019 г.¹

В настоящем документе² содержится перечень решений³, принятых на этих заседаниях, и дополнительная информация там, где это необходимо. Вопросы, замечания или предложения в отношении этого документа можно направлять по адресу assemblies@wipo.int.

ОБ АССАМБЛЕЯХ ВОИС

ВОИС является специализированным учреждением системы ООН, членский состав которого насчитывает 192 государство; ВОИС служит глобальной площадкой для предоставления услуг, разработки политики, распространения информации и взаимодействия в области интеллектуальной собственности (ИС). Мандат ВОИС определен в Конвенции, учреждающей Всемирную организацию интеллектуальной собственности («Конвенция ВОИС»).

Согласно Конвенции ВОИС главными директивными и руководящими органами ВОИС являются Генеральная Ассамблея ВОИС и Координационный комитет ВОИС.

Помимо Конвенции ВОИС Организация выполняет административные функции в отношении еще [25 договоров по ИС](#)⁴, большинство из которых имеют собственные директивные органы, такие как Ассамблея Парижского союза, Ассамблея Бернского союза и Ассамблея Союза Договора о патентной кооперации (РСТ).

По сложившейся традиции директивные органы Конвенции ВОИС и договоров, административные функции в отношении которых выполняет Организация, проводят свои встречи осенью и работают на основе сводной повестки дня. На этих сессиях государства-члены ВОИС совместно подводят итоги деятельности Организации и обсуждают стратегические направления дальнейшей работы.

Эти сессии называются «заседания Ассамблей и других органов государств – членов Всемирной организации интеллектуальной собственности (ВОИС) и Союзов, административные функции для которых выполняет ВОИС»; они также известны как «Ассамблеи ВОИС».

На Ассамблеях ВОИС 59-й серии были проведены совместные заседания 21 органа.. Перечень этих органов содержится в документе A/59/INF/1 Rev. (Общая информация).

¹ См. домашнюю страницу Ассамблей 59-й серии: https://www.wipo.int/about-wipo/ru/assemblies/2019/a_59/index.html.

² https://www.wipo.int/about-wipo/ru/assemblies/2019/a_59/index.html?tab=statements#tab4.

³ Оговорка: Это неофициальный документ, подготовленный Секретариатом с целью облегчить делегациям и заинтересованным сторонам процесс ознакомления с решениями. Настоящий документ не является правовым. Единственным надежным источником информации о ходе заседаний и принятых решениях являются официальные отчеты ассамблей, утвержденные государствами-членами. Ссылки на эти отчеты приводятся в приложении к настоящему документу.

⁴ Перечень договоров, административные функции в отношении которых выполняет ВОИС: <https://www.wipo.int/treaties/ru/>.

ПУНКТ 1: ОТКРЫТИЕ СЕССИЙ

Председатель Генеральной Ассамблеи ВОИС посол Дуонг Ти Дунг (Вьетнам) открыл 59-й серию заседаний Ассамблей 30 сентября 2019 г.

Документ: A/59/INF/1 Rev. (*Общая информация*)

ПУНКТ 2: ПРИНЯТИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ

Документы: A/59/1 (Сводная повестка дня) и A/59/2 (Список документов).

Решение: Ассамблеи приняли предложенную повестку дня.

ПУНКТ 3: ВЫБОРЫ ДОЛЖНОСТНЫХ ЛИЦ

Документ: A/59/INF/2 (Должностные лица)

Решение: Ассамблеи ВОИС, каждая в той степени, в какой это ее касается, избрали своих соответствующих должностных лиц, перечисленных в документе A/59/INF/2, в том числе посла Омара Знибера (Марокко) в качестве следующего Председателя Генеральной Ассамблеи ВОИС и посла Франсуа Ривассо (Франция) в качестве Председателя Координационного комитета ВОИС.

Дополнительная информация. В соответствии с применимыми правилами процедуры должностные лица Ассамблей (т. е. председатели и заместители председателей каждого из 21 органа, проводящего заседания в рамках Ассамблей ВОИС) избираются каждые два года в ходе очередных сессий (а следовательно, имеют двухлетний мандат). Исключение составляют должностные лица Координационного комитета ВОИС, а также исполнительных комитетов Парижского и Бернского союзов, чьи мандаты ограничены одним годом. Выборы должностных лиц этих органов проходят ежегодно. Срок полномочий всех должностных лиц начинается с момента их избрания, за исключением должностных лиц Генеральной Ассамблеи ВОИС, срок полномочий которых начинается непосредственно с момента закрытия заседания, на котором состоялись выборы. Соответственно, действующий Председатель Генеральной Ассамблеи ВОИС председательствовал на заседаниях в 2019 г., а вновь избранный Председатель будет председательствовать на заседаниях в 2020 и 2021 гг.

ПУНКТ 4: ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО ДИРЕКТОРА АССАМБЛЕЯМ ВОИС

Документ: [Доклад Генерального директора](#) Ассамблеям ВОИС⁵.

Генеральный директор г-н Фрэнсис Гарри представил свой ежегодный доклад Ассамблеям⁶.

ПУНКТ 5: ОБЩИЕ ЗАЯВЛЕНИЯ

По данному пункту повестки дня с общими заявлениями выступили делегации и представители следующих 123 государств, 4 межправительственных организаций и 7 неправительственных организаций. Заявления содержатся в приложении I к документу A/59/14 и на [посвященной Ассамблеям веб-странице](#)⁷.

⁵ См. доклад по адресу: <https://www.wipo.int/publications/ru/details.jsp?id=4461>.

⁶ Речь опубликована по адресу: https://www.wipo.int/about-wipo/ru/dgo/speeches/a_59_dg_speech.html.

⁷ https://www.wipo.int/about-wipo/ru/assemblies/2019/a_59/index.html?tab=statements#tab4.

ПУНКТ 6: ДОПУСК НАБЛЮДАТЕЛЕЙ

Документ: A/59/3 (Допуск наблюдателей)

Решение: Ассамблеи ВОИС предоставили статус наблюдателя следующим организациям:

- (a) международным неправительственным организациям:
 - (i) Консорциум общих продовольственных наименований (CCFN);
 - (ii) Международная ассоциация производителей непатентованных лекарственных препаратов и биоаналогов (IGBA); и
 - (iii) Институт Knowmad
- (b) национальным неправительственным организациям:
 - (i) Общество лицензирования авторских прав и сбора роялти (ALCS);
 - (ii) Группа охраны брендов – Ливан (BPG);
 - (iii) Группа охраны брендов – Ливан (BPG);
 - (iv) Ассоциация владельцев прав ИС Мьянмы (MIPPA);
 - (v) Фонд защиты прав коренных жителей Америки (NARF); и
 - (vi) Профессиональный союз вещательных организаций (RATEM).

Дополнительная информация. ВОИС приветствует участие наблюдателей в сессиях Ассамблей и других официальных заседаниях государств-членов и принимает действенные меры для обеспечения открытого, транспарентного и эффективного взаимодействия с [сообществом наблюдателей](#)⁸. С учетом этого решения ВОИС предоставила статус постоянного наблюдателя 262 международным НПО и 98 национальным НПО, допустив их к участию в работе Ассамблей. Эти наблюдатели также могут участвовать в заседаниях комитетов, рабочих групп или других вспомогательных органов Ассамблей в аналогичном качестве.

ПУНКТ 7: УТВЕРЖДЕНИЕ СОГЛАШЕНИЙ

Документ: WO/CC/76/3 (Утверждение соглашений)

Решение: Координационный комитет ВОИС одобрил Меморандум о договоренностях (МоД) между ВОИС и Экономическим сообществом центральноафриканских государств (ЭСЦАГ) и Соглашение о сотрудничестве между ВОИС и Общим рынком стран Восточной и Южной Африки (КОМЕСА).

Дополнительная информация: ВОИС заключает МоД и аналогичные соглашения о сотрудничестве и партнерстве с другими организациями в целях укрепления сотрудничества, как правило, путем осуществления совместной деятельности и программ в рамках полномочий, предоставленных каждой из организаций, и в интересах соответствующих государств-членов. ЭСЦАГ и КОМЕСА содействуют региональному сотрудничеству в целях экономического и социального развития своих государств-членов.

ПУНКТ 8: НАЗНАЧЕНИЕ ГЕНЕРАЛЬНОГО ДИРЕКТОРА В 2020 Г.

Документ: A/59/4 (Назначение Генерального директора в 2020 г.)

Решение: «Генеральная Ассамблея ВОИС, Координационный комитет ВОИС и Ассамблеи Парижского и Бернского союзов, каждая в той степени, в какой это ее касается:

- (i) приняли к сведению официальное распространение циркулярного письма, содержащегося в приложении II к документу A/59/4;
- (ii) внесли поправки в Процедуры выдвижения кандидатур и назначений генеральных директоров ВОИС 1998 г., изложенные в пунктах 10 и 11 вышеуказанного документа, с

⁸ См. дополнительную информацию в отношении статуса наблюдателя в ВОИС по адресу: <https://www.wipo.int/about-wipo/ru/observers/>.

- целью установить новые Процедуры выдвижения кандидатур и назначений генеральных директоров ВОИС 2019 г., содержащиеся в приложении III к нему;
- (iii) одобрили разовое исключение из Процедур выдвижения кандидатур и назначений генеральных директоров ВОИС 1998 г., описанное в пункте 12 вышеуказанного документа, с целью созыва сессии Координационного комитета 5 и 6 марта 2020 г.;
- (iv) одобрили созыв Генеральной Ассамблеи ВОИС и Ассамблей Парижского и Бернского союзов 7 и 8 мая 2020 г.;
- (v) одобрили график процедурных шагов, содержащийся в пункте 13 вышеуказанного документа».

Дополнительная информация: Срок полномочий Генерального директора истекает 30 сентября 2020 г. До 30 декабря 2019 г. правительство каждого государства – члена ВОИС может предложить одного из своих граждан в качестве кандидата на эту должность. Внеочередная сессия Координационного комитета ВОИС с целью выдвижения кандидата для назначения на должность Генерального директора пройдет 5 и 6 марта 2020 г. Генеральная Ассамблея ВОИС и Ассамблеи Парижского и Бернского союзов проведут свои внеочередные сессии для назначения Генерального директора 7 и 8 мая 2019 г. Следующий Генеральный директор вступит в должность 1 октября 2020 г.

ПУНКТ 9: СОСТАВ КООРДИНАЦИОННОГО КОМИТЕТА ВОИС, А ТАКЖЕ ИСПОЛНИТЕЛЬНЫХ КОМИТЕТОВ ПАРИЖСКОГО И БЕРНСКОГО СОЮЗОВ

Документ: A/59/5 (Состав Координационного комитета ВОИС и Исполнительных комитетов Парижского) and A/59/12 (Предложение Азиатско-Тихоокеанской группы в отношении состава Координационного комитета ВОИС).

Решение: «По итогам неофициальных консультаций государств-членов

- (i) Ассамблея Парижского союза единогласно избирает в качестве *полных* членов *Исполнительного комитета Парижского союза* следующие государства: Ангола, Аргентина (2019-2020 гг.), Бангладеш, Беларусь (член в порядке ротации)⁹, Боливия (Многонациональное Государство), Бразилия, Буркина-Фасо, Камерун, Чили, Колумбия, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Корейская Народно-Демократическая Республика, Финляндия, Габон, Гана, Венгрия, Исландия, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Ирак, Ирландия, Италия, Япония, Кения, Кыргызстан (член в порядке ротации)¹⁰, Латвия, Марокко, Оман, Республика Молдова, Румыния, Российская Федерация, Швеция, Таджикистан (член в порядке ротации)¹¹, Тунис, Уганда, Объединенные Арабские Эмираты, Соединенные Штаты Америки, Венесуэла (Боливарианская Республика) (2020-2021 гг.), Вьетнам, Зимбабве (41);
- (ii) Ассамблея Бернского союза единогласно избирает в качестве *полных* членов *Исполнительного комитета Бернского союза* следующие государства: Алжир, Армения (член в порядке ротации)¹², Австралия, Австрия, Азербайджан (член в порядке ротации)¹³, Бельгия, Канада, Китай, Дания, Джибути, Эквадор, Египет, Сальвадор, Франция, Грузия, Германия, Гватемала, Ямайка, Казахстан, Люксембург, Малайзия, Мексика (2019-2020 гг.), Монголия, Намибия, Нидерланды, Новая Зеландия, Нигерия, Норвегия, Панама (2020- 2021 гг.), Парагвай, Перу, Филиппины, Польша, Португалия, Республика Корея, Сенегал, Сингапур, Южная Африка, Испания, Таиланд, Тринидад И Тобаго, Турция, Соединенное Королевство (40);

⁹ Член с 10 января по 9 апреля 2020 г., с 10 июля по 9 октября 2020 г. и с 10 апреля по 9 июля 2021 г.

¹⁰ Член с 10 января по 9 апреля 2020 г. и с 10 октября 2020 г. по 9 января 2021 г., и с 10 апреля по 9 июля 2021 г.

¹¹ Член с 10 апреля по 9 июля 2020 г. и с 10 октября 2020 г. по 9 января 2021 г. и с 10 июля по 9 октября 2021 г.

¹² Член с 10 октября 2019 г. по 9 января 2020 г. и с 10 июля по 9 октября 2020 г., и с 10 января по 9 апреля 2021 г.

¹³ Член с 10 октября 2019 г. по 9 января 2020 г. и с 10 апреля по 9 июля 2020 г., и с 10 января по 9 апреля 2021 г. и с 10 июля по 9 октября 2021 г.

- (iii) Конференция ВОИС единогласно назначает в качестве специальных членом *Координационного комитета ВОИС* следующее государство: Эфиопия (1);
- (iv) Конференция ВОИС и Ассамблеи Парижского и Бернского союзов принимают к сведению, что Швейцария по-прежнему будет являться *ex officio* полным членом *Исполнительного комитета Парижского союза и Исполнительного комитета Бернского союза*.

В результате этого в состав Координационного комитета ВОИС на период с октября 2019 года по октябрь 2021 года вошли следующие государства: Алжир, Ангола, Аргентина (2019–2020 гг.), Армения (член в порядке ротации)¹², Австралия, Австрия, Азербайджан (член в порядке ротации)¹³, Бангладеш, Беларусь (член в порядке ротации)⁹, Бельгия, Боливия (Многонациональное Государство), Бразилия, Буркина-Фасо, Камерун, Канада, Чили, Китай, Колумбия, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Корейская Народно-Демократическая Республика, Дания, Джибути, Эквадор, Египет, Сальвадор, Эфиопия (специальный член), Финляндия, Франция, Габон, Грузия, Германия, Гана, Гватемала, Венгрия, Исландия, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Ирак, Ирландия, Италия, Ямайка, Япония, Казахстан, Кения, Кыргызстан (член в порядке ротации)¹⁰, Латвия, Люксембург, Малайзия, Мексика (2019–2020 гг.), Монголия, Марокко, Намибия, Нидерланды, Новая Зеландия, Нигерия, Норвегия, Оман, Панама (2020–2021 гг.), Парагвай, Перу, Филиппины, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Российская Федерация, Сенегал, Сингапур, Южная Африка, Испания, Швеция, Швейцария (*ex officio*), Таджикистан (член в порядке ротации)¹¹, Таиланд, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Объединенные Арабские Эмираты, Соединенное Королевство, Соединенные Штаты Америки, Венесуэла (Боливарианская Республика) (2020–2021 гг.), Вьетнам, Зимбабве (83);

Ассамблеи Парижского и Бернского союзов и Конференция ВОИС, каждая в той степени, в какой это ее касается, единогласным решением всех государств-членов ВОИС постановляют, что Координационный комитет, в виде исключения состоящий из 83 членом, сформирован надлежащим образом, в том числе, в частности, ввиду его функций в отношении процесса назначения следующего Генерального директора, и это не является основанием для оспаривания каким-либо государством-членом любого соответствующего органа ВОИС действительности выдвижения Координационным комитетом кандидатуры для назначения на должность Генерального директора в 2020 году.

Ассамблеи ВОИС, каждая в той степени, в какой это ее касается, постановляют, что Председатель Генеральной Ассамблеи ВОИС проведет консультации с государствами-членами относительно распределения вакантных мест на Ассамблеях ВОИС в 2021 году для избрания членом Координационного комитета ВОИС и исполнительных комитетов Парижского и Бернского союзов на тех же Ассамблеях ВОИС».

Дополнительная информация. В соответствии со статьей 8 Конвенции ВОИС членский состав Координационного комитета ВОИС избирается каждые два года. Хотя в состав Координационного комитета ВОИС, подлежащий избранию на 59-й серии заседаний Ассамблей ВОИС, должны были войти 88 членом, т.е. больше, чем в текущий состав из 83 членом, государства-члены постановили, что в состав Координационного комитета в порядке исключения по-прежнему войдут 83 члена. С учетом последнего пункта приведенного выше решения будут проведены дальнейшие консультации по вопросу о распределении пяти мест, оставшихся вакантными в 2019 г. Новый состав Координационного комитета ВОИС будет избран в октябре 2021 г.

ПУНКТ 10: СОСТАВ КОМИТЕТА ПО ПРОГРАММЕ И БЮДЖЕТУ (КПБ)

Документы: WO/GA/51/1 (Состав Комитета по программе и бюджету) и WO/GA/51/17 (Предложение Азиатско-Тихоокеанской группы в отношении состава Комитета по программе и бюджету).

Решение: «По итогам неофициальных консультаций государств-членов Генеральная Ассамблея единогласно избрала членами Комитета по программе и бюджету на период с октября 2019 года по октябрь 2021 года следующие государства: Алжир, Ангола, Азербайджан, Беларусь, Бразилия, Канада, Чили, Китай, Чешская Республика, Доминиканская Республика, Египет, Сальвадор, Франция, Габон, Германия, Греция, Гватемалу, Венгрия, Италия, Япония, Казахстан, Кения, Латвия, Мексика, Марокко, Нигерия, Панама, Перу, Республика Молдова, Румыния, Российская Федерация, Сенегал, Сербия, Словакия, Южная Африка, Испания, Швеция, Швейцария (ex officio), Таджикистан, Тунис, Турция, Соединенное Королевство, Соединенные Штаты Америки, Уругвай (44).

Генеральная Ассамблея постановляет далее избрать не более девяти членов, которые будут сообщены Азиатско-Тихоокеанской группой Международному бюро не позднее 1 декабря 2019 г. Международному бюро было предложено препроводить полный состав Комитета по программе и бюджету государствам-членам по получении этого сообщения.

Генеральная Ассамблея ВОИС постановила рассмотреть состав Комитета по программе и бюджету; в этой связи Председатель Генеральной Ассамблеи ВОИС проведет консультации по обеспечению инклюзивности, транспарентности и эффективности КПБ с учетом, среди прочих соображений, географического представительства в целях принятия решения Генеральной Ассамблеей ВОИС на ее сессии осенью 2021 г.».

Дополнительная информация: Состав КПБ избирается каждые два года. На Ассамблеях были избраны 44 члена (см. список выше) и в соответствии со вторым пунктом решения Азиатско-Тихоокеанская группа впоследствии сообщила девять дополнительных членов, которые также считаются избранными, а именно: Бангладеш (2020-2021 г.), Индия (2019-2020 г.), Индонезия, Иран (Исламская Республика) (2020-2021 г.), Малайзия (2020-2021 г.), Непал, Оман (2019-2020 г.), Пакистан, Филиппины, (2019-2020 г.), Республика Корея (2019-2020 г.), Сингапур (2019-2020 г.), Таиланд (2020-2021 г.), Объединенные Арабские Эмираты (2020-2021 г.), Вьетнам. В соответствии с последним пунктом приведенного выше решения до Ассамблей 2021 г. по вопросу о составе КПБ будут проведены дальнейшие консультации.

ПУНКТ 11: ОТЧЕТЫ ПО ВОПРОСАМ АУДИТА И НАДЗОРА**(i) Отчет Независимого консультативного комитета ВОИС по надзору (НККН)**

Документы: WO/GA/51/2 (Отчет НККН ВОИС) и A/59/7 (Перечень решений, принятых КПБ)

Решение: Генеральная Ассамблея ВОИС приняла к сведению отчет НККН ВОИС.

Дополнительная информация: Конкретные рассмотренные вопросы, среди прочего, касались плана внутреннего надзора и результатов выполнения рабочих задач; анализа финансовых ведомостей за 2018 г., прошедших аудиторскую проверку, и отчета Внешнего аудитора; управления рисками и системы внутреннего контроля; контроля за выполнением надзорных рекомендаций; обзора плана работы Бюро по вопросам этики и вынесения рекомендаций в этой связи; консультаций с омбудсменом; и помощи руководящим органам.

(ii) Отчет Внешнего аудитора

Документы: A/59/6 (Отчет Внешнего аудитора) и A/59/7 (Перечень решений, принятых КПБ)

Решение: Ассамблеи приняли к сведению отчет Внешнего аудитора.

Дополнительная информация: ВОИС получила безоговорочно положительное аудиторское заключение в отношении своей финансовой отчетности. Кроме того, Внешний аудитор представил подробный отчет об аудиторской проверке ВОИС в соответствии с Финансовыми положениями и правилами ВОИС.

(iii) Отчет Директора Отдела внутреннего надзора (ОВН)

Документы: WO/GA/51/3 (Годовой отчет Директора Отдела внутреннего надзора (ОВН)) и A/59/7 (Перечень решений, принятых Комитетом по программе и бюджету)

Решение: Генеральная Ассамблея ВОИС приняла к сведению годовой отчет Директора ОВН.

Дополнительная информация: В отчете среди прочего содержится информация о важных вопросах и приоритетных рекомендациях, сделанных по итогам надзорных мероприятий, расследованиях, ходе выполнения рекомендаций в области внутреннего надзора, консультативной работе по вопросам надзора, а также сотрудничестве ОВН с Омбудсменом, Бюро по вопросам этики и внешними надзорными органами.

ПУНКТ 12: ОТКРЫТИЕ НОВЫХ ВНЕШНИХ БЮРО ВОИС

Документ: WO/GA/51/4 (Открытие новых внешних бюро ВОИС в двухлетнем периоде 2018-2019 гг.).

Решение: «Генеральная Ассамблея ВОИС постановила:

- (i) сослаться на решение Генеральной Ассамблеи ВОИС 2015 г. по внешним бюро и Руководящие принципы, касающиеся внешних бюро (документ A/55/13);
- (ii) провести в 2021 г. оценку всей сети внешних бюро ВОИС. Мандат на проведение такой оценки будет определен Комитетом по программе и бюджету на его тридцать первой сессии в 2020 г.;
- (iii) в ожидании результатов оценки 2021 г. отложить рассмотрение десяти заявок государств-членов о принятии у себя новых внешних бюро ВОИС, поданных на данный момент на двухлетний период 2018-2019 гг.;
- (iv) рассмотреть вопрос об открытии в двухлетний период 2022-2023 гг. до четырех новых внешних бюро ВОИС, в том числе в Колумбии, в порядке удовлетворения заявок из тех десяти, которые поданы на данный момент».

ПУНКТ 13: ОТЧЕТ О РАБОТЕ КОМИТЕТА ПО ПРОГРАММЕ И БЮДЖЕТУ (КПБ)

Документы: A/59/7 (Перечень решений, принятых Комитетом по программе и бюджету), A/59/8 (Предлагаемые Программа и бюджет на двухлетний период 2020–2021 гг.), A/59/INF/3 (Информация, запрошенная Комитетом по программе и бюджету, упомянутая в документе WO/PBC/30/15 в пункте 11(iv) повестки дня), A/59/10 (Постановляющие пункты, предлагаемые Соединенными Штатами Америки для включения в текст решений по отчету о работе Комитета по программе и бюджету), A/59/INF/6 (Справочная информация, представленная Соединенными Штатами Америки для рассмотрения в контексте принятия предлагаемых Программы и бюджета на двухлетний период 2020-2021 гг. согласно рекомендации Секретариата) and A/59/11 (Предложение Швейцарии в отношении пункта повестки дня «Отчет о работе Комитета по программе и бюджету»).

Решение:

«В связи со всеми вопросами, относящимися к данному пункту повестки дня, кроме предлагаемых Программы и бюджета на двухлетний период 2020-2021 годов, Ассамблеи ВОИС, каждая в той мере, в какой это ее касается:

- (i) приняли к сведению «Перечень решений, принятых Комитетом по программе и бюджету» (документ A/59/7); и
- (ii) утвердили рекомендации Комитета по программе и бюджету, содержащиеся в указанном документе.

В отношении предлагаемых Программы и бюджета на двухлетний период 2020-2021 годов Ассамблеи ВОИС, каждая в той мере, в какой это ее касается:

- (i) утвердили предлагаемые Программу и бюджет на двухлетний период 2020-2021 годов (документ A/59/8), предусмотрев распределение доходов и расходов по союзам, отраженное в прилагаемом пересмотренном варианте приложения III, воспроизводящем тот же порядок распределения доходов и расходов по союзам, который был заложен в Программе и бюджете на двухлетний период 2018-2019 годов;
- (ii) напомнили, что в соответствии с договорами о создании союзов, финансируемых за счет пошлин, каждый союз должен иметь доход, достаточный для покрытия его собственных расходов;
- (iii) указали, что каждый союз, финансируемый за счет пошлин, прогнозирующий на двухлетний период 2020-2021 годов дефицит бюджета, должен рассмотреть вопрос о мерах, позволяющих устранить такой дефицит, соответствующих положениям его собственного договора;
- (iv) указали, что если какой-либо союз не имеет в какой-либо конкретный двухлетний период достаточных доходов и резервов для покрытия своих прогнозируемых расходов, то сумма, необходимая для финансирования деятельности такого Союза, покрывается из чистых активов Организации и указывается в годовом финансовом отчете и в разделе «Доходы, расходы и резервы в разбивке по сегментам» финансовых ведомостей Организации, включая профицит/дефицит союзов, и подлежит возмещению, когда резервы такого союза позволят это сделать;
- (v) постановили, что, в соответствии с подпунктом (iv) выше, если в двухлетнем периоде 2020-2021 годов какой-либо из союзов, финансируемых за счет пошлин, не будет иметь достаточных доходов для покрытия своих расходов, необходимая сумма, упомянутая в подпункте (iv), будет выделена из резервов союзов, финансируемых за счет взносов, если этих резервов будет достаточно для этого; в противном случае она будет выделена из резервов других союзов, финансируемых за счет пошлин, и отражена в примечаниях к финансовым ведомостям;
- (vi) отметили, что вопрос о методологии распределения доходов и расходов по союзам имеет сквозной характер, и решили продолжить его обсуждение, с учетом необходимости обеспечения общей долгосрочной финансовой устойчивости Организации, на основе документов A/59/10, A/59/11 и A/59/INF/6, а также других предложений, которые будут представлены государствами-членами на 31-й сессии КПБ, с тем чтобы КПБ мог принять на основе консенсуса рекомендацию Ассамблее ВОИС 2020 года относительно методологии распределения доходов и расходов по союзам;
- (vii) отметили, что все дипломатические конференции, которые предусмотрены на двухлетний период 2020-2021 годов, которые могут быть проведены под эгидой ВОИС в двухлетний период 2020-2021 годов и проведение которых финансируется за счет ресурсов Организации, будут открыты для полного участия всех государств – членом ВОИС в соответствии с рекомендациями Повестки дня в области развития;
- (viii) с озабоченностью отметили возможные негативные последствия решения АТМОТ № 4138 для общей системы ООН;
- (ix) признали, что ВОИС, будучи частью общей системы ООН, будет и далее выполнять свои обязательства в соответствии с Соглашением между Организацией

Объединенных Наций и Всемирной организацией интеллектуальной собственности и после принятия ею Устава КМГС;

(х) отметили, что расходы на персонал, отраженные в Программе и бюджете на 2020-2021 годы, не являются какими-либо дополнительными расходами на персонал, связанными с выполнением решения АТМОТ № 4138, относительно утвержденных Программы и бюджета на 2018-2019 годы».

Дополнительная информация: В рамках этого пункта были рассмотрены все вопросы, которые входят в сферу ведения КПБ, за исключением отчетов об аудите и надзоре (рассмотренных в рамках пункта 11). Обсуждения были сфокусированы на вопросе, который не удалось согласовать на КПБ, а именно Программа и бюджет на двухлетний период 2020-2021 гг., и по этому вопросу было принято конкретное решение. По другим вопросам Ассамблеи одобрили рекомендации, вынесенные КПБ. Они касались Финансового плана восстановления покрытия долгосрочных пособий сотрудников ВОИС, отчета о ходе выполнения рекомендаций Объединенной инспекционной группы (ОИГ), Отчета о результатах работы ВОИС за 2018 г., годовых финансовых ведомостей за 2018 г., Генерального плана капитальных расходов на 2020-2029 гг., предлагаемого пересмотра инвестиционной политики ВОИС и информации о ходе организационно-правовой реформы. Следующая сессия КПБ намечена на 7–11 сентября 2020 г.

ПУНКТ 14: ОТЧЕТЫ О ЗАСЕДАНИЯХ ВОИС

Документ: A/59/9 (Отчеты о заседаниях ВОИС).

Решение: «Ассамблеи ВОИС, каждая в той степени, в какой это ее касается, приняли предложение, изложенное в пункте 11 документа A/59/9».

Дополнительная информация: Пункт 11 документа A/59/9 гласит следующее:
«В этих целях Секретариат предлагает использовать как предлагаемые на рынке аудиовизуальные технологии, так и собственные разработки ВОИС в области ИИ (*WIPO S2T* и *WIPO Translate*). Предложение включает в себя три следующих элемента:
(а) Публикацию записей ВПЗ с расширенной функциональностью и цифровой индексацией для удобной навигации и поиска по пунктам повестки дня и фамилиям ораторов, а также обеспечение оптимизированного доступа к соответствующим документам, касающимся заседаний.
(б) Замена стенографических отчетов дословной и полностью автоматизированной текстовой расшифровкой на английском языке, подготовленной при помощи системы «речь – текст» и синхронизированной с видеозаписью, а также выполненными в автоматическом режиме переводами на остальные пять языков ООН.
(с) Поэтапное внедрение. В ходе первоначального экспериментального этапа (первого этапа), который продлится с октября 2019 г. по сентябрь 2020 г., практика замены стенографических отчетов автоматизированными расшифровками и переводами будет протестирована в ходе четырех сессий КРИС и ПКПП. С учетом накопленного в ходе этого этапа опыта в октябре 2020 г. государствам-членам будет предложено принять решение о целесообразности перехода ко второму этапу внедрения новой системы, который будет предусматривать ее применение в отношении других заседаний ВОИС».

ПУНКТ 15: ОТЧЕТ О РАБОТЕ ПОСТОЯННОГО КОМИТЕТА ПО АВТОРСКОМУ ПРАВУ И СМЕЖНЫМ ПРАВАМ (ПКАП)

Документы: WO/GA/51/5 Rev. (Отчет о работе ПКАП). В качестве справочного был представлен документ A/59/INF/5 (Информация о статусе Пекинского договора об аудиовизуальных исполнениях).

Решение: «Генеральная Ассамблея ВОИС:

- (i) приняла к сведению отчет о работе Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам (ПКАП) (документ WO/GA/51/5 Rev.);
- (ii) в соответствии с рекомендацией ПКАП предложила Комитету продолжить работу в целях созыва дипломатической конференции по принятию договора об охране прав вещательных организаций ориентировочно в двухлетний период 2020–2021 гг., при условии достижения государствами-членами в рамках ПКАП консенсуса по основным вопросам, в частности таким как конкретный объем и объект охраны и предоставляемые права; и
- (iii) поручила ПКАП продолжить работу по другим вопросам, указанным в документе WO/GA/51/5 Rev.».

Дополнительная информация: Согласно отчету, в течение прошедшего года ПКАП занимался рассмотрением следующих вопросов: (i) охрана прав организаций эфирного вещания; (ii) ограничения и исключения для библиотек и архивов; (iii) ограничения и исключения для образовательных и научно-исследовательских учреждений и лиц с другими ограниченными способностями, (iv) исследование использования авторского права в цифровой среде, (v) право следования; и (vi) охрана прав режиссеров-постановщиков. Сессия ПКАП состоялась 21-25 октября 2019 г., а следующие сессии намечены на 29 июня – 3 июля 2020 г. и 30 ноября – 4 декабря 2020 г.

ПУНКТ 16: ОТЧЕТ О РАБОТЕ ПОСТОЯННОГО КОМИТЕТА ПО ПАТЕНТНОМУ ПРАВУ (ПКПП)

Документ: WO/GA/51/6 (Отчет о работе ПКПП)

Решение: Генеральная Ассамблея ВОИС приняла к сведению упомянутый выше документ.

Дополнительная информация. Сессия ПКПП состоялась 2–5 декабря 2019 г., а следующие сессии намечены на 2–5 июня 2020 г. и 7–10 декабря 2020 г.

ПУНКТ 17: ОТЧЕТ О РАБОТЕ ПОСТОЯННОГО КОМИТЕТА ПО ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВУ В ОБЛАСТИ ТОВАРНЫХ ЗНАКОВ, ПРОМЫШЛЕННЫХ ОБРАЗЦОВ И ГЕОГРАФИЧЕСКИХ УКАЗАНИЙ (ПКТЗ)

Документ: WO/GA/51/7 (Отчет о работе ПКТЗ)

Решение: Генеральная Ассамблея ВОИС приняла к сведению упомянутый выше документ.

Дополнительная информация: Согласно отчету, в течение года ПКТЗ занимался рассмотрением следующих вопросов: (i) в связи с товарными знаками – охрана названий стран, обмен данными о международных непатентованных наименованиях лекарственных препаратов (МНН) между Всемирной организацией здравоохранения и ВОИС, а также изменения в системе доменных имен (DNS); (ii) в связи с промышленными образцами – дизайн графических интерфейсов пользователей, графических символов и шрифтовых гарнитур/печатных шрифтов, а также информация о Службе цифрового доступа к приоритетным документам (DAS); (iii) в связи с географическими указаниями – информационные вопросники и база данных ответов на вопросники, а также полудневная информационная сессия по географическим указаниям. Сессия ПКТЗ состоялась 4–7 ноября 2019 г., а следующие сессии намечены на 23–26 марта и 19–22 октября 2020 г.

ПУНКТ 18: ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ СОЗЫВА ДИПЛОМАТИЧЕСКОЙ КОНФЕРЕНЦИИ ДЛЯ ПРИНЯТИЯ ДОГОВОРА О ЗАКОНАХ ПО ОБРАЗЦАМ (ДЗО)

Документ: WO/GA/51/8 (Вопросы, касающиеся созыва Дипломатической конференции для принятия Договора о законах по образцам (ДЗО))

Решение: «Генеральная Ассамблея ВОИС постановила, что на своей следующей сессии в сентябре 2020 г. она продолжит рассмотрение вопроса о созыве дипломатической конференции по договору о законах по образцам, с тем что бы она состоялась в первой половине 2021 г.».

Дополнительная информация: Формулировка решения аналогична решению Ассамблей 2018 г. с соответствующими изменениями сроков на 2020 и 2021 гг.

ПУНКТ 19: ОТЧЕТ О РАБОТЕ КОМИТЕТА ПО РАЗВИТИЮ И ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ (КРИС) И ОБЗОР ВЫПОЛНЕНИЯ РЕКОМЕНДАЦИЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ В ОБЛАСТИ РАЗВИТИЯ

Документы: WO/GA/51/9 (Отчет о работе Комитета по развитию и интеллектуальной собственности (КРИС) и обзор выполнения рекомендаций Повестки дня в области развития) WO/GA/51/10 (Решение Комитета по развитию и интеллектуальной собственности (КРИС) по вопросу «Женщины и интеллектуальная собственность») и WO/GA/51/11 (Вклад различных органов ВОИС в выполнение соответствующих рекомендаций Повестки дня в области развития).

Решение: «Генеральная Ассамблея ВОИС:

(а) приняла к сведению отчет о работе Комитета по развитию и интеллектуальной собственности (КРИС) и обзор выполнения рекомендаций Повестки дня в области развития (документ WO/GA/51/9);

(b) приняла к сведению решение Комитета по развитию и интеллектуальной собственности (КРИС) по вопросу «Женщины и интеллектуальная собственность» (документ WO/GA/51/10); и

(c) в отношении документа WO/GA/51/11, озаглавленного «Вклад различных органов ВОИС в выполнение соответствующих рекомендаций Повестки дня в области развития»,

(i) приняла к сведению информацию, содержащуюся в документе «Вклад различных органов ВОИС в выполнение соответствующих рекомендаций Повестки дня в области развития» (WO/GA/51/11); и

(ii) постановила препроводить КРИС отчеты, упомянутые в этом документе».

Дополнительная информация: В документе WO/GA/51/9 содержатся резюме Председателя двух последних сессий КРИС и Отчет Генерального директора о ходе реализации Повестки дня в области развития, представленный на сессии КРИС в мае 2019 г. В документе WO/GA/51/10 упоминается решение КРИС по вопросу «Женщины и интеллектуальная собственность», в котором Комитет среди прочего «признает важность создания возможностей для достижения гендерного равенства; расширения прав и возможностей женщин и девочек, занимающихся инновационной и творческой деятельностью; интеграции гендерного аспекта в политику в области ИС и продвижения инклюзивной и доступной для всех системы ИС в целях сокращения гендерного разрыва в области ИС и расширения участия женщин и девочек в поиске инновационных решений некоторых серьезных проблем, стоящих перед человечеством». Документ WO/GA/51/11 посвящен вопросу отчетности органов ВОИС о выполнении соответствующих рекомендаций Повестки дня в области развития. Сессия КРИС состоялась 18–22 ноября 2019 г., а следующие сессии намечены на 18–22 мая и 9–13 ноября 2020 г.

ПУНКТ 20: ОТЧЕТ О РАБОТЕ МЕЖПРАВИТЕЛЬСТВЕННОГО КОМИТЕТА ПО ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ И, ГЕНЕТИЧЕСКИМ РЕСУРСАМ, ТРАДИЦИОННЫМ ЗНАНИЯМ И ФОЛЬКЛОРУ (МКГР)

Документ: WO/GA/51/12 (Отчет о работе МКГР).

Решение: «Генеральная Ассамблея ВОИС:

- (i) приняла к сведению информацию, содержащуюся в документе WO/GA/51/12;
- (ii) постановила продлить мандат МКГР в следующей редакции на двухлетний период 2020–2021 гг.:

«Учитывая рекомендации Повестки дня в области развития, подтверждая важность работы Межправительственного комитета ВОИС по интеллектуальной собственности, генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору (Комитет), отмечая различия в характере этих вопросов и признавая достигнутый прогресс, Генеральная Ассамблея ВОИС постановляет продлить мандат Комитета без ущерба для работы, проводимой в рамках других форумов, на следующих условиях:

- (a) в следующий двухлетний бюджетный период 2020–2021 гг. Комитет продолжит активизировать свою работу в целях окончательного согласования международного правового документа (документов) в области интеллектуальной собственности, который обеспечит сбалансированную и эффективную охрану генетических ресурсов (ГР), традиционных знаний (ТЗ) и традиционных выражений культуры (ТВК), без предрешения характера результата (результатов) этой работы;
- (b) деятельность Комитета в двухлетний период 2020–2021 гг. будет основываться на результатах уже проделанной им работы, включая проведение переговоров на основе текстов, с упором на устранение существующих пробелов и согласование основных вопросов¹⁴;
- (c) Комитет будет следовать приведенной ниже в таблице программе работы на двухлетний период 2020–2021 гг., в основу которой положены открытые и инклюзивные методы работы, включая подход, предполагающий установление фактов, как это описано в пункте (d). Эта программа предусматривает проведение в 2020–2021 гг. шести сессий Комитета, включая тематические и сквозные сессии, а также сессии по подведению итогов. Комитет может создать специальную экспертную группу (группы) для обсуждения того или иного правового, концептуального или технического вопроса¹⁵. Результаты работы такой группы (групп) будут представлены на рассмотрение Комитета;
- (d) Комитет будет использовать все рабочие документы ВОИС, включая WIPO/GRTKF/IC/40/6, WIPO/GRTKF/IC/40/18, WIPO/GRTKF/IC/40/19 и подготовленный Председателем проект международного правового документа в области интеллектуальной собственности, генетических ресурсов и традиционных знаний, связанных с генетическими ресурсами, а также любые другие материалы, представленные государствами-членами, такие как проведенные или уточненные исследования, в которых рассматриваются, среди прочего, примеры национального опыта, включая национальное законодательство, оценки воздействия, базы данных и анализ примеров охраняемых объектов и объектов, которые не подлежат охране; и результаты работы любой экспертной группы (групп), созданной Комитетом, а также тематических мероприятий, организованных в рамках программы 4. Секретариату поручается продолжать обновлять исследования и другие материалы, касающиеся инструментария и мероприятий, посвященных базам данных и действующим режимам раскрытия ГР и связанных с ними ТЗ, в целях выявления имеющихся пробелов, а также продолжать собирать, компилировать и размещать в онлайн-среде данные о национальных и региональных режимах охраны ТЗ и ТВК sui generis с

¹⁴ К основным вопросам относятся, в зависимости от обстоятельств, в частности, определения, бенефициары, объект охраны, цели, объем охраны и определение того, какие объекты ТЗ/ТВК подлежат международной охране, включая рассмотрение исключений и ограничений и связи с общественным достоянием.

¹⁵ В составе экспертной группы (групп) будет обеспечено сбалансированное региональное представительство; группа будет использовать эффективные методы работы. Экспертная группа (группы) будет работать во время сессий МКГР.

помощью инструментов интеллектуальной собственности. Проведение исследований или дополнительных мероприятий не должно замедлять ход работы и каким бы то ни было образом обуславливать ведение переговоров;

(е) Комитету поручается в 2020 г. представить Генеральной Ассамблее фактологический отчет вместе с последней редакцией текстов, подготовленных по итогам работы, проделанной к дате его представления, а также рекомендациями, а в 2021 г. представить Генеральной Ассамблее результаты своей работы по выполнению задачи, сформулированной в пункте (а). В 2021 г. Генеральная Ассамблея оценит достигнутый прогресс и исходя из степени готовности текстов, в том числе степени согласованности целей, объема охраны и характера документа (документов), примет решение о целесообразности созыва дипломатической конференции и (или) продолжения переговоров;

(f) Генеральная Ассамблея поручает Секретариату продолжать оказывать содействие Комитету, предоставляя государствам-членам необходимую экспертную помощь и финансируя наиболее эффективным образом участие экспертов из развивающихся стран и НРС в соответствии с обычной формулой МКГР.

Программа работы – 6 сессий

Ориентировочные даты	Мероприятия
февраль/март 2020 г.	(41-я сессия МКГР) Проведение переговоров по тематике ГР с упором на урегулирование нерешенных вопросов и рассмотрение вариантов формулировок проекта правового документа Продолжительность – 5 дней
май/июнь 2020 г.	(42-я сессия МКГР) Проведение переговоров по тематике ГР с упором на урегулирование нерешенных вопросов и рассмотрение вариантов формулировок проекта правового документа Продолжительность – 5 дней и, если будет принято соответствующее решение, заседание специальной экспертной группы продолжительностью один день
сентябрь 2020 г.	(43-я сессия МКГР) Проведение переговоров по тематике ТЗ и/или ТВК с упором на урегулирование нерешенных и сквозных вопросов и рассмотрение вариантов формулировок проекта правового документа (документов) Возможная выработка рекомендаций, как это упомянуто в пункте (е). Продолжительность – 5 дней
октябрь 2020 г.	Генеральная Ассамблея ВОИС Фактологический отчет и рассмотрение рекомендаций

Ориентировочные даты	Мероприятия
ноябрь/декабрь 2020 г.	(44-я сессия МКГР) Проведение переговоров по тематике ТЗ и/или ТВК с упором на урегулирование нерешенных и сквозных вопросов и рассмотрение вариантов формулировок проекта правового документа (документов) Продолжительность – 5 дней и, если будет принято соответствующее решение, заседание специальной экспертной группы продолжительностью один день
март/апрель 2021 г.	(45-я сессия МКГР) Проведение переговоров по тематике ТЗ и/или ТВК с упором на урегулирование нерешенных и сквозных вопросов и рассмотрение вариантов формулировок проекта правового документа (документов) Продолжительность – 5 дней и, если будет принято соответствующее решение, заседание специальной экспертной группы продолжительностью один день
июнь/июль 2021 г.	(46-я сессия МКГР) Проведение переговоров по тематике ТЗ и/или ТВК с упором на урегулирование нерешенных и сквозных вопросов и рассмотрение вариантов формулировок проекта правового документа (документов) Подведение итогов по вопросам ГР/ТЗ/ТВК и вынесение рекомендации Продолжительность – 5 дней
октябрь 2021 г.	Генеральная Ассамблея ВОИС оценит достигнутый прогресс, рассмотрит текст (тексты) и примет соответствующее решение (решения)».

и

(iii) признала важность участия в работе Комитета коренных народов и местных общин, отметила тот факт, что ресурсы Добровольного фонда ВОИС для аккредитованных коренных и местных общин исчерпаны, призвала государства-члены рассмотреть возможность пополнения Фонда и предложила им проанализировать другие, альтернативные, механизмы финансирования».

Дополнительная информация: Согласно отчету, в течение последнего года МКГР занимался рассмотрением ТЗ/ТВК на своих 38-й, 39-й и 40-й сессиях. Две специальные экспертные группы также провели свои заседания перед 38-й и 40-й сессиями МКГР по тем же вопросам. Следующие сессии МКГР намечены на 16–20 марта, 15–19 июня, 31 августа – 4 сентября и 23–27 ноября 2020 г.

ПУНКТ 21: ОТЧЕТ О РАБОТЕ КОМИТЕТА ПО СТАНДАРТАМ ВОИС (КСВ)

Документ: WO/GA/51/13 (Отчет о работе КСВ)

Решение: Генеральная Ассамблея ВОИС приняла к сведению упомянутый выше документ.

Дополнительная информация: Согласно отчету, в течение последних двух лет КСВ занимался рассмотрением вопросов, среди которых: (i) принятие нового стандарта ST.87 для обмена информацией о правовом статусе промышленных образцов и пересмотр шести стандартов, включая ST.27 для обмена информацией о правовом статусе патентов; (ii) разработка новых стандартов ВОИС в ответ на возникающие потребности, связанные с цифровой трансформацией и возможным использованием новых технологий, включая блокчейн; и (iii) эффективная поддержка внедрения стандартов, в том числе совместная разработка нового программного приложения WIPO Sequence. Следующая сессия КСВ намечена на 13–17 июля 2020 г.

ПУНКТ 22: ОТЧЕТ О РАБОТЕ КОНСУЛЬТАТИВНОГО КОМИТЕТА ПО ЗАЩИТЕ ПРАВ (ККЗП)

Документ: WO/GA/51/14 (Отчет о работе ККЗП)

Решение: Генеральная Ассамблея ВОИС приняла к сведению документ, упомянутый выше.

Дополнительная информация: Согласно отчету, в течение прошедшего года ККЗП занимался рассмотрением следующих вопросов: (i) национальный опыт проведения информационно-просветительских кампаний и стратегий как способа обеспечения уважения ИС широкой общественностью; (ii) национальный опыт в области использования институциональных механизмов осуществления политики и установления режимов защиты прав ИС; (iii) национальный опыт в отношении помощи ВОИС в законодательной области; и (iv) успешный опыт ВОИС в области укрепления потенциала и оказании поддержки. Следующая сессия ККЗП намечена на 5–7 октября 2020 г.

ПУНКТ 23: СИСТЕМА РСТ**(i) Отчет о работе Рабочей группы по РСТ**

Документ: PCT/A/51/1 (Отчет о работе Рабочей группы по РСТ)

Решение: Ассамблея Союза РСТ приняла к сведению документ, упомянутый выше, и одобрила созыв сессии Рабочей группы, как указано в пункте 4 этого документа.

Дополнительная информация: Согласно отчету, в течение последнего года Рабочая группа по Договору о патентной кооперации (PCT WG) занималась рассмотрением вопросов, среди которых: дальнейшее развитие онлайн-сервисов и электронных средств коммуникации между заявителями и ведомствами, возможное сокращение пошлин для университетов, заявления Получающих ведомств в качестве компетентных международных поисковых органов и органов международной предварительной экспертизы, а также координация деятельности по оказанию технической помощи и подготовка экспертов. PCT WG также обсудила вопросы, связанные с поправками к Инструкции к РСТ, предложенными на этой сессии Ассамблеи (см. пункт 23(ii) ниже), а также критерии определения права на сокращение размеров определенных пошлин (см. пункт 23(iii) ниже). Упомянутый в решении пункт 4 документа PCT/A/51/1 касается организации сессии PCT WG в следующем году и выделения финансовых средств для обеспечения участия некоторых делегаций в том же объеме, что и в прошедшие годы. Следующая сессия Рабочей группы по РСТ намечена на 26–29 мая 2020 г.

(ii) Предлагаемые поправки к Инструкции к РСТ

Документ: РСТ/А/51/2 (Предлагаемые поправки к Инструкции к РСТ)

Решение: «Ассамблея Союза РСТ:

- (i) приняла предлагаемые поправки к Инструкции к РСТ, изложенные в приложениях I–V к документу РСТ/А/51/2, а также сроки их вступления в силу и переходные положения, содержащиеся в пункте 6 этого документа; и
- (ii) утвердила договоренности, изложенные в пункте 7 документа РСТ/А/51/2».

Дополнительная информация: Ассамблея Союза РСТ приняла поправки к Инструкции к РСТ, с тем чтобы: (i) подвести правовую основу для признания Ведомством недоступности любого средства электронной связи в этом Ведомстве уважительной причиной несоблюдения сроков; (ii) подвести правовую основу для исправления или дополнения предусмотренных в правиле 4.11 сведений на международной фазе; (iii) разрешить включение путем отсылки правильных элементов или частей в случае, если заявка содержит поданные по ошибке элементы или части; (iv) подвести правовую основу для пересылки пошлин между ведомствами через Международное бюро; и (v) запросить органы международной предварительной экспертизы (ОМПЭ) передавать определенные документы в Международное бюро в целях их раскрытия после подготовки ОМПЭ отчета о международной предварительной экспертизе.

(iii) Пересмотр критериев сокращения размера пошлин РСТ для заявителей из некоторых стран

Документ: РСТ/А/51/3 (Пересмотр критериев сокращения размера пошлин РСТ для заявителей из некоторых стран).

Решение: «Ассамблея Союза РСТ:

- (i) по итогам рассмотрения критериев, указанных в пункте 5 Перечня пошлин РСТ, постановила оставить их без изменения; и
- (ii) постановила повторно рассмотреть данные критерии через пять лет, как это предусмотрено указанным Перечнем».

Дополнительная информация: Ассамблея должна рассматривать критерии сокращения пошлин в соответствии с пунктом 5 Перечня пошлин не реже одного раза в пять лет. После пересмотра критерии остались без изменений.

ПУНКТ 24: МАДРИДСКАЯ СИСТЕМА**(i) Предлагаемые поправки к Инструкции к Протоколу к Мадридскому соглашению о международной регистрации знаков**

Документ: ММ/А/53/1 (Предлагаемые поправки к Инструкции к Протоколу к Мадридскому соглашению о международной регистрации знаков).

Решение: «Ассамблея Мадридского союза приняла поправки к правилам 21, 25, 27bis, 30 и 40 Инструкции к Протоколу к Мадридскому соглашению о международной регистрации знаков, изложенные в приложениях к документу ММ/А/53/1».

(ii) Предложение о распределении профицита Мадридского союза в двухлетний период 2020–2021 гг.

Документ: ММ/А/53/2 (Предложение о распределении профицита Мадридского союза в двухлетний период 2020-2021 гг.).

Решение: «Ассамблея Мадридского союза:

- (i) приняла к сведению предложение о распределении профицита Мадридского союза в двухлетний период 2020–2021 гг. (документ MM/A/53/2); и
- (ii) постановила обсудить это предложение на следующей сессии Ассамблеи».

ПУНКТ 25: ЛИСАБОНСКАЯ СИСТЕМА

Документ: LI/A/36/1 (Отчет о Рабочей группы по развитию Лиссабонской системы).

Решение: Ассамблея Лиссабонского союза приняла к сведению документ, упомянутый выше.

Дополнительная информация: Согласно отчету, Рабочая группа по Лиссабонской системе занималась рассмотрением финансовой устойчивости Лиссабонского союза. Следующая сессия Рабочей группы намечена на 10 и 11 марта 2020 г.

ПУНКТ 26: ЦЕНТР ВОИС ПО АРБИТРАЖУ И ПОСРЕДНИЧЕСТВУ, ВКЛЮЧАЯ ДОМЕННЫЕ ИМЕНА

Документ: WO/GA/51/15 (Центр ВОИС по арбитражу и посредничеству, включая доменные имена)

Решение: Генеральная Ассамблея ВОИС приняла к сведению упомянутый выше документ.

Дополнительная информация: Указанный документ содержит отчет о деятельности Центра как международного ресурса, обеспечивающего эффективные механизмы урегулирования споров, связанных с ИС, альтернативные судебному разбирательству, включая сотрудничество с рядом ведомств по продвижению вариантов альтернативного урегулирования споров (АУС). В связи с урегулированием споров, касающихся доменных имен, в документе отмечается, что в 2018 г. рекордные 3 447 споров были рассмотрены Центром ВОИС в соответствии с Единой политикой урегулирования споров в области доменных имен (ЕПУС); до июня 2019 г. Центр рассмотрел в общей сложности свыше 44 тыс. споров, касающихся порядка 81 тыс. доменных имен.

ПУНКТ 27: ДОГОВОР О ПАТЕНТНОМ ПРАВЕ (PLT)

Документ: WO/GA/51/16 (Техническая помощь и содействие, касающиеся Договора о патентном праве (PLT)).

Решение: Генеральная Ассамблея ВОИС приняла к сведению упомянутый выше документ.

Дополнительная информация: В отчете приводится описание деятельности ВОИС за последние два года, направленной на упрощение подачи документов в электронной форме в развивающихся, наименее развитых странах (НРС) и странах с переходной экономикой, в частности по таким направлениям, как: (i) техническая инфраструктура национальных и региональных ведомств ИС и (ii) обмен электронными сообщениями в соответствии с РСТ. В соответствии с согласованными заявлениями PLT Генеральная Ассамблея ВОИС контролирует и оценивает на каждой очередной сессии (т.е. обычно каждые два года) работу по поощрению сотрудничества в интересах развивающихся и наименее развитых стран (НРС), а также стран с переходной экономикой, направленного на упрощение подачи документов в электронной форме в этих странах.

ПУНКТ 28: СИНГАПУРСКИЙ ДОГОВОР О ЗАКОНАХ ПО ТОВАРНЫМ ЗНАКАМ (STLT)

Документ: STLT/A/12/1 (Техническая помощь и содействие, касающиеся Сингапурского договора о законах по товарным знакам (STLT)).

Решение: Ассамблея Сингапурского договора приняла к сведению упомянутый выше документ.

Дополнительная информация: В соответствии с Резолюцией, дополняющей STLT, Ассамблея контролирует и оценивает на каждой очередной сессии (т.е. обычно каждые два года) процесс оказания технической помощи, связанной с реализацией STLT.

ПУНКТ 29: МАРРАКЕШСКИЙ ДОГОВОР ОБ ОБЛЕГЧЕНИИ ДОСТУПА СЛЕПЫХ И ЛИЦ С НАРУШЕНИЯМИ ЗРЕНИЯ ИЛИ ИНЫМИ ОГРАНИЧЕННЫМИ СПОСОБНОСТЯМИ ВОСПРИНИМАТЬ ПЕЧАТНУЮ ИНФОРМАЦИЮ К ОПУБЛИКОВАННЫМ ПРОИЗВЕДЕНИЯМ (МДС)

Документы: MVT/A/4/1 (Информация о статусе Марракешского договора) и MVT/A/4/INF/1 Rev. (Отчет о деятельности Консорциума доступных книг).

Решение: Ассамблея Марракешского договора приняла к сведению документ MVT/A/4/1.

Дополнительная информация: На 4 октября 2019 г. 80 государств-членов ратифицировали Марракешский договор или присоединились к нему. В пятом ежегодном отчете о деятельности Консорциума доступных книг – возглавляемого ВОИС альянса между государственными и частными организациями – приводится информация о мероприятиях, проведенных в поддержку практической реализации Марракешского договора.

ПУНКТ 30: ОТЧЕТЫ ПО КАДРОВЫМ ВОПРОСАМ

(i) Отчет о людских ресурсах

Документы: WO/CC/76/INF/1 (Годовой отчет о людских ресурсах) и WO/CC/76/2 (Пенсионный комитет персонала ВОИС).

Решение: «Координационный комитет ВОИС:

- (i) принял к сведению и приветствовал решение Генерального директора исключить из служебной инструкции, озаглавленной «Программа премирования и поощрения ВОИС», положения, касающиеся премирования по результатам работы Организации, а именно пункты 26 и 27 служебной инструкции № 31/2015 Rev.4;
- (ii) избрал г-на Филиппа Фаватье заместителем члена Пенсионного комитета персонала ВОИС на период с января 2020 года до завершения очередной сессии Координационного комитета ВОИС в 2023 г.».

Дополнительная информация: Отчет касается вопросов, относящихся к людским ресурсам (ЛР) ВОИС, отчетность по которым должна представляться Координационному комитету ВОИС, а также прочих кадровых вопросов, представляющих интерес для государств-членов. Он содержит информацию о ходе достижения целей, касающихся некоторых из этих кадровых вопросов, а также краткое описание соответствующих направлений политики, инициатив и мероприятий, которые согласуются со Стратегией ЛР на 2017–2021 гг. Содержащаяся в отчете информация дополняется отдельной брошюрой по ЛР, включающей статистические данные по ЛР и инфографику.

(ii) Отчет Бюро по этике

Документ: WO/CC/76/INF/2 (Годовой отчет Бюро по вопросам этики).

Дополнительная информация: В отчете представлена информация о деятельности Бюро по вопросам этики в следующих областях: (i) повышение осведомленности и обучение персонала; (ii) конфиденциальное консультирование сотрудников; (iii) установление стандартов и разработкой политики; (iv) реализация политики, относящейся к сфере ведения Бюро по вопросам этики; и (v) обеспечение соответствия передовой практике общей системы Организации Объединенных Наций.

ПУНКТ 31: ПОПРАВКИ К ПОЛОЖЕНИЯМ И ПРАВИЛАМ О ПЕРСОНАЛЕ

Документ: WO/CC/76/1 (Поправки к Положениям и правилам о персонале)

Решение: «Координационный комитет ВОИС:

- (i) утвердил поправки к Положениям о персонале, изложенные в приложении I к документу WO/CC/76/1; и
- (ii) принял к сведению поправки к Правилам о персонале, изложенные в приложении II к документу WO/CC/76/1».

Дополнительная информация: Две из утвержденных поправок касаются повышения обязательного возраста прекращения службы до 65 лет. Целью внесения других поправок является уточнение положений и/или удаление необязательных или устаревших положений.

ПУНКТ 32: ПРИНЯТИЕ ОТЧЕТОВ

Документы: См. приложение к настоящему документу.

Решение: «Ассамблеи ВОИС, каждая в той степени, в какой это ее касается:

- (i) приняли настоящий краткий отчет (документ A/59/13 и добавления); и
- (ii) обратились к Секретариату с просьбой завершить работу над полными отчетами, поместить их на веб-сайте ВОИС и препроводить их государствам-членам к 31 октября 2019 г. Замечания должны быть представлены в Секретариат к 29 ноября 2019 г., после чего окончательные отчеты будут считаться принятыми 13 декабря 2019 г.».

Дополнительная информация: Краткий отчет и добавления к нему содержат решения, принятые Ассамблеями 9 октября 2019 г. Полные отчеты, принятые 13 декабря 2019 г., заменяют краткий отчет и включают все заявления, сделанные в ходе Ассамблей.

ПУНКТ 33: ЗАКРЫТИЕ СЕССИЙ

Председатель пожелал всем делегатам, и прежде всего делегатам из столиц, благополучного возвращения домой. Шестидесят первая сессия состоится в штаб-квартире ВОИС 21–29 сентября 2020 г. До нее 5 и 6 марта 2020 г. будет созвана внеочередная сессия Координационного комитета для выдвижения кандидата для назначения на должность Генерального директора, а 7 и 8 мая 2020 г. будут созваны внеочередные сессии Генеральной Ассамблеи и Ассамблей Парижского и Бернского союзов для назначения Генерального директора.

[Приложение следует]

СПИСОК ОТЧЕТОВ, ПРИНЯТЫХ НА 59-Й СЕРИИ ЗАСЕДАНИЙ АССАМБЛЕЙ

A/59/14	Общий отчет о 59-й серии заседаний Ассамблей (174 стр.)
WO/GA/51/18	Отчет о 51-й сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС (97 стр.)
WO/CC/76/3	Отчет о 76-й сессии Координационного комитета ВОИС (23 стр.)
MM/A/53/3	Отчет о 53-й сессии Ассамблеи Мадридского союза (7 стр.)
PCT/A/51/4	Отчет о 51-й сессии Ассамблеи Союза Договора о патентной кооперации (6 стр.)
STLT/A/12/2	Отчет о 12-й сессии Ассамблеи Сингапурского договора о законах по товарным знакам (2 стр.)
MVT/A/4/2	Отчет о 4-й сессии Ассамблеи Марракешского договора (7 стр.)

СОВМЕСТНЫЕ ОТЧЕТЫ¹ (2 СТР.)

WO/CF/40/1	Отчет о 40-й сессии Конференции ВОИС (1 стр.)
P/A/54/1	Отчет о 54-й сессии Ассамблеи Парижского союза (1 стр.)
P/EC/59/1	Отчет о 59-й сессии Исполнительного комитета Парижского союза (1 стр.)
B/A/48/1	Отчет о 48-й сессии Ассамблеи Бернского союза (1 стр.)
B/EC/65/1	Отчет о 65-й сессии Исполнительного комитета Бернского союза (1 стр.)
H/A/39/1	Отчет о 39-й сессии Ассамблеи Гаагского союза (1 стр.)
NA/A/39/1	Отчет о 39-й сессии Ассамблеи Ниццкого союза (1 стр.)
LI/A/36/2	Отчет о 36-й сессии Ассамблеи Лиссабонского союза (10 стр.)
LO/A/39/1	Отчет о 39-й сессии Ассамблеи Локарнского союза (1 стр.)
IPC/A/40/1	Отчет о 40-й сессии Ассамблеи Специального союза по Международной патентной классификации (1 стр.)
BP/A/36/1	Отчет о 36-й сессии Ассамблеи Будапештского союза (1 стр.)
VA/A/32/1	Отчет о 32-й сессии Ассамблеи Венского союза (1 стр.)
WCT/A/19/1	Отчет о 19-й сессии Ассамблеи Договора ВОИС об авторском праве (1 стр.)
WPPT/A/19/1	Отчет о 19-й сессии Ассамблеи Договора ВОИС об исполнениях и фонограммах (1 стр.)

¹ В отдельном документе указано, что остальные органы ВОИС провели свои официальные сессии в рамках Ассамблей, но не имели конкретных вопросов для обсуждения.

PLT/A/18/1 Отчет о 18-й сессии Ассамблеи Договора о патентном праве (1 стр.)

Итого: 22 отчета, содержащие 326 страниц

[Конец приложения и документа]



Всемирная организация
интеллектуальной собственности
34, chemin des Colombettes
P.O. Box 18
CH-1211 Geneva 20
Switzerland

Телефон: +41 22 338 91 11
Факс: +41 22 733 54 28

Контактные данные внешних
бюро WIPO приводятся на сайте
www.wipo.int/about-wipo/ru/offices

Ссылочный номер ВОИС № GA/59/19/Decisions/R